

CITTÀ DI TORINO

DELIBERAZIONE DELLA GIUNTA COMUNALE

26 marzo 2013

Convocata la Giunta presieduta dal Sindaco Piero Franco Rodolfo FASSINO, sono presenti, oltre al Vicesindaco Tommaso DEALESSANDRI, gli Assessori:

Maurizio BRACCIALARGHE  
Ilda CURTI  
Stefano GALLO  
Enzo LAVOLTA  
Claudio LUBATTI

Gianguido PASSONI  
Mariagrazia PELLERINO  
Giuliana TEDESCO  
Elide TISI

Assente per giustificati motivi l'Assessore Mariacristina SPINOSA.

Con l'assistenza del Segretario Generale Mauro PENASSO.

OGGETTO: CORSI DI FORMAZIONE MUSICALE. PARZIALE RETTIFICA DELLA DELIBERAZIONE DELLA G.C. N. MECC. 2012 05874/045 DEL 15 DICEMBRE 2012. CONTRIBUTO ALLA FONDAZIONE TEATRO REGIO TORINO. IMPEGNO 2013. APPROVAZIONE.

Proposta dell'Assessore Braccialarghe.

Con deliberazione della Giunta Comunale approvata in data 29 agosto 2012 (mecc. 1203073/045), dichiarata immediatamente eseguibile, è stata approvata la convenzione con la Fondazione Teatro Regio Torino - Piazza Castello 215- 10124 Torino P.I. 00505900019 per la gestione dei Corsi di Formazione Musicale per gli anni formativi 2012/2013, 2013/2014, 2014/2015.

Con deliberazione della Giunta Comunale approvata in data 15 dicembre 2012, (mecc. 1205874/045), dichiarata immediatamente eseguibile, la sopraccitata Fondazione è stata individuata quale beneficiaria di un contributo di Euro 190.000,00 per la realizzazione dei suddetti Corsi per l'anno formativo 2012-2013, di cui 70.000,00 Euro impegnati sul Bilancio 2012, per lo start up, e 120.000,00 Euro sul Bilancio 2013 per il proseguo dell'attività.

Con determinazione dirigenziale (mecc. 1207806/045) del 17 dicembre 2012, n. cron. 162, esecutiva dal 27 dicembre 2012 è stato poi approvato l'impegno di Euro 70.000,00.

Il Teatro Regio, a seguito degli atti amministrativi della Città, ha firmato i contratti con i docenti di musica dei suddetti corsi e, utilizzando le quote versate dagli allievi e i fondi per lo start up, ha onorato fino a questo momento il pagamento delle retribuzioni previste. E' ora necessario, per poter proseguire su questa linea, che la Città eroghi un secondo acconto che permetta di far fronte a un'altra quota di compensi.

Poiché la deliberazione prevedeva che l'impegno 2013 sarebbe stato fatto ad avvenuta approvazione del Bilancio e tale approvazione non ha ancora avuto luogo, si rende necessario per le motivazioni sopra espresse e a parziale modifica della deliberazione della Giunta Comunale (mecc. 1205874/045) del 15 dicembre 2012, dichiarata immediatamente esecutiva, autorizzare un impegno limitato della spesa complessiva di Euro 120.000,00 deliberata sul Bilancio 2013 a favore del Teatro Regio, in esenzione alle ritenute di legge Irpeg 4%, per la realizzazione dell'anno formativo 2012/2013. Considerato che prima dell'approvazione del già citato bilancio non può essere impegnato più del 60% dello stanziato dell'anno precedente, si ritiene di fissare in 42.000,00 Euro tale cifra.

Come già espresso nella deliberazione della Giunta Comunale (mecc. 1205874/045) l'iniziativa risulta conforme con quanto disposto dall'art. 86 dello Statuto della Città di Torino e dal Regolamento per le modalità di erogazione dei contributi di cui alle deliberazioni del Consiglio Comunale in data 19 dicembre 1994 (mecc. 9407324/001) esecutiva dal 23 gennaio 1995, del Consiglio Comunale in data 2 dicembre 1996 (mecc. 9606567/045) esecutiva dal 2 gennaio 1997, del Consiglio Comunale in data 3 dicembre 2007 (mecc. 0704877/002) esecutiva dal 17 dicembre 2007.

Con riferimento a quanto previsto dall'art. 6 commi 8 e 9 Legge 122 del 2010, il sostegno economico all'iniziativa non si configura come una mera attesa per relazioni pubbliche, pubblicità o rappresentanza, né ha come obiettivo un ritorno di immagine per l'Amministrazione. Il sostegno economico all'iniziativa rientra invece a pieno titolo tra le

azioni che, anche alla luce del principio di sussidiarietà ai sensi dell'art. 118 comma 4 della Costituzione, l'Amministrazione mette in atto per la diffusione della cultura musicale.

Si dà atto che la Fondazione Teatro Regio ha prodotto apposita dichiarazione relativa all'art. 6 comma 2 del D.Lgs. n. 78 convertito in Legge 122/2010.

Il presente provvedimento è conforme alle disposizioni in materia di Valutazione di Impatto Economico (VIE) come risulta da documento allegato **(all. 1)**.

Tutto ciò premesso,

### LA GIUNTA COMUNALE

Visto che ai sensi dell'art. 48 del Testo Unico delle leggi sull'Ordinamento degli Enti Locali, approvato con D.Lgs. 18 agosto 2000 n. 267, la Giunta compie tutti gli atti rientranti, ai sensi dell'art. 107, commi 1 e 2 del medesimo Testo Unico, nelle funzioni degli organi di governo che non siano riservati dalla Legge al Consiglio Comunale e che non ricadano nelle competenze, previste dalle leggi o dallo Statuto, del Sindaco o degli organi di decentramento;

Dato atto che i pareri di cui all'art. 49 del suddetto Testo Unico sono:  
favorevole sulla regolarità tecnica;  
favorevole sulla regolarità contabile;

Con voti unanimi, espressi in forma palese;

### DELIBERA

- 1) di approvare, per le motivazioni espresse in narrativa che qui integralmente si richiamano, le parziali modifiche alla deliberazione della Giunta Comunale (mecc. 1205874/045) del 15 dicembre 2012, dichiarata immediatamente esecutiva, per permettere di effettuare da subito un impegno limitato di Euro 42.000,00 della spesa complessiva di Euro 120.000,00 deliberata sul Bilancio 2013 come contributo a favore del Teatro Regio - Piazza Castello 215- 10124 Torino - P.I. 00505900019, in esenzione alle ritenute di legge Irpeg 4% per la realizzazione dell'anno formativo 2012/2013 dei Corsi di formazione musicale. Tale cifra è stata calcolata in base alla considerazione che prima dell'approvazione del bilancio non può essere impegnato più del 60% dello stanziato dell'anno precedente;
- 2) di mantenere invariato (salvo la modifica sopra riportata) il contenuto della deliberazione (mecc. 1205874/045) del 15 dicembre 2012 confermando l'importo di Euro 120.000,00 sul Bilancio 2013 quale contributo per il proseguo dell'anno formativo 2012/2013 a favore del Teatro Regio - Piazza Castello 215 - 10124 Torino - P.I. 00505900019;
- 3) di demandare a successive determinazioni dirigenziali l'impegno della spesa e l'erogazione di tale contributo.

La Fondazione ha prodotto apposita dichiarazione attestante il rispetto dell'art. 6 comma

- 2 della Legge 122/2010;
- 4) di dichiarare, attesa l'urgenza, in conformità del distinto voto palese ed unanime, il presente provvedimento immediatamente eseguibile ai sensi dell'art. 134, 4° comma, del Testo Unico approvato con D.Lgs. 18 agosto 2000 n. 267.

L'Assessore alla Cultura  
Turismo e Promozione della Città  
Maurizio Braccialarghe

Si esprime parere favorevole sulla regolarità tecnica.

Il Direttore  
Aldo Garbarini

Si esprime parere favorevole sulla regolarità contabile.

Il Direttore Finanziario  
Anna Tornado

Verbale n. 13 firmato in originale:

IL SINDACO  
Piero Franco Rodolfo Fassino

IL SEGRETARIO GENERALE  
Mauro Penasso

---

La presente deliberazione è pubblicata all'Albo Pretorio del Comune, ai sensi dell'art. 124, 1° comma, del D.Lgs. 18.8.2000 n. 267 (Testo Unico Leggi sull'Ordinamento degli EE.LL.), dal 30 marzo 2013.